

ESCUELAS RADIOFONICAS
DE COLOMBIA

RADIO SUTATENZA

ACCION CULTURAL POPULAR



APARTADOS: AEREO 7170 - NAL. 3262
BOGOTA, D. E., COLOMBIA, S. A.

Sr.

ALAN MERRIMAN
P.O. BOX 6
FAIRFAX VIRGINIA
22030 U. S. A.



RADIO SUTATENZA

Es una emisora de la cadena radial de ACCION CULTURAL POPULAR. Esta obra de la Iglesia católica, fundada en 1948, se dedica a la elevación del pueblo en todos los órdenes, por medio de la cultura. Para ello emplea el sistema de las Escuelas Radiofónicas, instaladas en número de 30.000 en todas las regiones de Colombia. Un receptor especial, el tablero y el material pedagógico impreso, constituyen los elementos materiales de las Escuelas Radiofónicas. Un campesino que ayuda voluntaria y gratuitamente a sus compañeros, sirviendo de intermediario entre el profesor locutor y los alumnos, recibe el nombre de Auxiliar Inmediato. Por este sistema aprenden a leer y escribir por radio cada año más de 150.000 campesinos adultos. Las emisiones de Radio Sutatenza incluyen, además de la alfabetización, cursos de agricultura y ganadería, higiene, cultura general, religión, programas variados y de distracción, etc. El número de oyentes de estas emisoras en Colombia pasa de 800.000.

It is a broadcasting station which belongs to the broadcasting system of Accion Cultural Popular. This undertaking of the Catholic Church, founded in 1948, is directed towards improving the standards of the people in every aspect, through cultural programs. To fulfill its mission it makes use of the system of "Escuelas Radiofónicas" or radio schools of which there are thirty thousand in all the provinces of Colombia. A specially designed receiver, the blackboard and printed teaching material are the necessary materials for a radio school. A peasant who helps voluntarily and without pay is the intermediary between the speaker-teacher and the pupils. He is given the name of "Immediate Auxiliary." With this system more than a hundred and fifty thousand adult peasants learn to read and write every year. The broadcasts of Radio Sutatenza include, besides the courses in reading and writing, classes of agriculture and cattle raising, hygiene, general culture, religion, miscellaneous and recreation programs etc. In Colombia there are more than half a million listeners of our broadcasting stations.

EQUIPOS DE RADIO SUTATENZA

HJCR; 590 Kc/s.; 508, 47 Mts. Transmisor modelo ACPO, en Medellín. Potencia 10 KW. onda larga. Modulación alto nivel clase B. Radiador vertical de $\frac{1}{4}$ de onda.

HJEU; 700 Kc/s. 428,57 Mts. Transmisor modelo 8FZ-517 PHILIPS, en Cali. Potencia 120 KW. onda larga. Modulación alto nivel clase B. Radiador vertical de $\frac{1}{2}$ onda.

HJGY; 810 Kc/s.; 370,37 Mts. Transmisor modelo 319 CONTINENTAL ELECTRONIC. en Bogotá. Potencia 250 KW. onda larga. Modulación Doherty; Radiador vertical de $\frac{1}{2}$ onda.

HJHN; 960 Kc/s.; 312,50 Mts. Transmisor modelo 8FZ-517-00-A. PHILIPS en Barranquilla. Potencia 120 KW. onda larga. Modulación alto nivel clase B. Radiador vertical de $\frac{1}{2}$ onda.

Sr.

Recibimos su carta de en la cual nos comunica el reporte de recepción del Después de haber comparado con nuestros archivos el reporte del programa que Ud. ha escuchado, lo hemos encontrado Le agradecemos todas las informaciones que nos da sobre nuestras transmisiones.

ACPO.

Departamento Técnico

Mr. ALAN MERRIMAN

We received your letter dated IX - 15 - 1969.... in which you report to us your reception of the 15 - IX - 1969..... After having compared with our files the report of the program that you heard we find it CORRECT..... We thank you for all the data you give us about our broadcasts.

ACPO

Engineering Department

HJGJ; 1.150 Kc/s.; 260,86 Mts. Transmisor en Belencito, modelo G. E. XT-1-A. Potencia 1 KW. Modulación alto nivel clase B; Radiador vertical de $\frac{1}{4}$ de onda.

HJGC; 5075 Kc/s. 59,13 Mts. Transmisor modelo XT-2-A "General Electric Co.". Potencia 25 KW. Modulación alto nivel clase B; Antena Dipolo plegado de tres alambres, altura 26,60 Mts.

HJGG; 5095 Kc/s.; 58,88 Mts. Transmisor modelo BHF-50/B, "R. C. A.". Potencia 50 KW. Modulación alto nivel clase B Antena: Dipolo plegado de tres alambres, altura 26,50 Mts.

HJCT; 6075 Kc/s.; 49,38 Mts. Transmisor modelo HF-10/B. "GATES RADIO CO.". Potencia 10 KW. Modulación alto nivel clase B; Antena: Dipolo plegado de tres alambres, altura 22,18 Mts.